# Histoire biblique et archéologie en dialogue

#### Israel Finkelstein Neil Asher Silberman **La Bible dévoilée**



folio histoire

Mario Liverani

La Bible
et l'invention
de l'histoire



folio histoire

PHILIPPE ABADIE

L'histoire d'Israël entre mémoire et relecture

LECTIO DIVINA

cerf

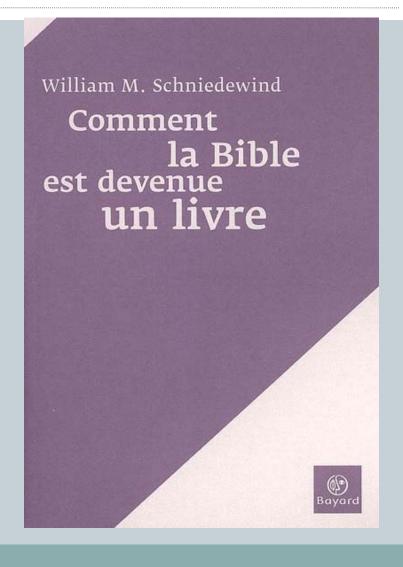
#### Plan

- (1) L'histoire biblique vue comme reconstruction idéologique
- (2) Évaluation au regard des données matérielles
- (3) Évaluation au regard de la méthodologie historienne

(1) L'histoire biblique vue comme reconstruction idéologique

# Plan

Pas de mise par écrit de la littérature biblique avant le 8<sup>e</sup> s.



- Existence d'annales historiques, de poèmes, etc., au 10e s.
- Mais pas de véritable littérature biblique avant le 8<sup>e</sup> s. à Jérusalem
- Développement de l'écriture sous Ézéchias (c. 700)

PHILIPPE ABADIE

L'histoire d'Israël entre mémoire et relecture

cerf

« le lieu principal de la mise en écriture biblique fut la fin du royaume judéen (6e s.), et surtout l'exil babylonien (entre 587 et 538 av. J.-C.). Ce qui, bien évidemment, n'exclut pas des bribes d'écritures plus anciennes – mais guère représentées avant le 7e siècle en ce qui concerne Israël et surtout Juda, où la pénétration de l'écriture fut assez lente. » (p. 57)

### Argument n°1

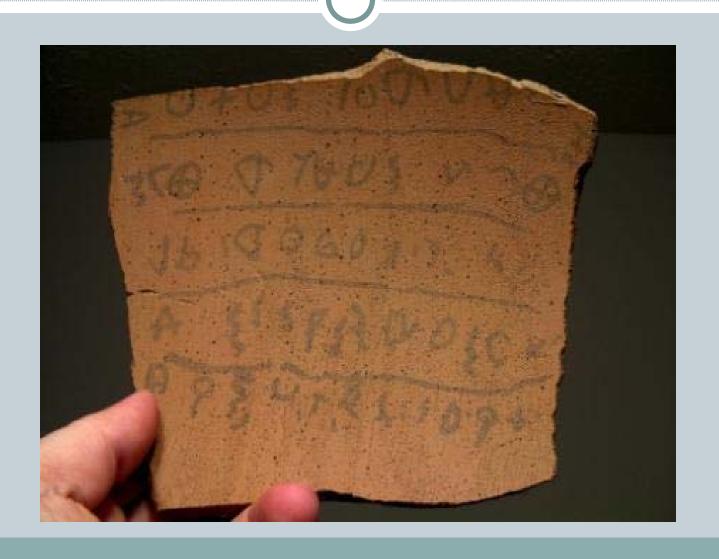
#### Israel Finkelstein Neil Asher Silberman **La Bible dévoilée**



**folio** histoire

« On n'a trouvé à (sic) Juda aucune trace d'une prétendue activité littéraire au Xe siècle av. J.C. En fait, les inscriptions monumentales et les sceaux individuels preuves indiscutables d'un Etat constitué- n'apparaissent à (re-sic) Juda que deux cents ans après Salomon, à la fin du VIIIe siècle av. J.C. Quant aux ostraca et aux objets en pierre portant une unité de poids – preuves supplémentaires de conservation d'archives et de lois commerciales établies-, ils n'apparaissent qu'au VII e siècle av. J.C. »

# Ostracon de Khirbet Qeiyafa (c. 1000)



# Argument n°2

#### Israel Finkelstein Neil Asher Silberman **La Bible dévoilée**



folio histoire

- ✓il existe une corrélation entre la mise par écrit de textes longs et le « développement social »;
- ✓ or les archéologues constatent que Jérusalem ne s'est vraiment développée qu'à partir du 8<sup>e</sup> s.

« il est maintenant prouvé que des phénomènes comme la conservation d'archives, la correspondance administrative, la composition de chroniques royales et la compilation d'un texte sacré national... sont intimement liés à un stade avancé de développement social. Les archéologues et les anthropologues qui exercent dans le monde entier ont étudié avec soin le contexte dans lequel ont émergé les genres perfectionnés de traditions scripturaires. Dans presque tous les cas, on y trouve les signes indubitables d'un État en voie de formation » (p. 46)

# Plan

- Pas de mise par écrit de la littérature biblique avant le 8<sup>e</sup> s.
- □ Tendance à dater de plus en plus de livres bibliques, en tout ou partie, de l'Exil ou plus tard encore

#### Datation de Gn 37-50 selon la TOB



« L'origine de ces traditions [concernant Joseph] pourrait être cherchée dans la communauté juive d'Egypte à l'époque perse. Joseph y est donné en exemple, pour montrer qu'on peut être un juif fidèle tout en vivant en pays païen. » (Introduction à la Genèse, p. 14)

# Plan

- Pas de mise par écrit de la littérature biblique avant le 8<sup>e</sup> s.
- Tendance à dater de plus en plus de livres bibliques, en tout ou partie, de l'Exil ou plus tard encore
- Analyse des récits sur le peuple d'Israël au 2<sup>nd</sup> millénaire comme projection dans le passé, idéalisée, des situations des périodes tardives

#### Voyage d'Abraham et retour de Babylonie

Mario Liverani

La Bible
et l'invention
de l'histoire



folio histoire

« Le voyage-archétype d'Abraham d'Ur en Chaldée jusqu'à Harrân puis en Palestine, reflète lui aussi l'histoire du retour de Babylone et le point de vue des exilés (ou du moins de leurs mandants) : Abraham représentait une sorte de message publicitaire pour ceux qui voulaient revenir de la Chaldée en Palestine, pour y affronter avec succès tous les problèmes de coexistence avec les autres peuples, et la création d'un nouvel espace économique et politique qui leur fût propre. » (p. 354).

#### Conquête de Canaan et retour de Babylonie

Mario Liverani

La Bible
et l'invention
de l'histoire



folio histoire

« Le pays qui attendait les exilés revenant en Palestine ne correspondait guère à l'image d'une terre vide et disponible qu'ils s'en étaient faite. Il abritait des groupes d'importance et d'origine différentes: des paysans ayant échappé aux déportations (...) Il fallut donc créer, pour justifier l'installation des rapatriés, le modèle d'une conquête très ancienne...(p. 373)

### Conquête de Canaan et retour de Babylonie

Mario Liverani

La Bible
et l'invention
de l'histoire



« le modèle 'fort' de la conquête unitaire et violente sous la conduite de Josué doit s'inscrire en un moment où le retour [de Babylonie] avait déjà commencé: il devait constituer en quelque sorte le 'manifeste' d'un groupe d'exilés particulièrement déterminés, probablement celui qui revint avec Zorobabel » (p. 369-370)

#### Datation de Gn 37-50 selon la TOB



« L'origine de ces traditions [concernant Joseph] pourrait être cherchée dans la communauté juive d'Egypte à l'époque perse. Joseph y est donné en exemple, pour montrer qu'on peut être un juif fidèle tout en vivant en pays païen. » (Introduction à la Genèse, p. 14)

#### Histoire inventée versus histoire réelle

Histoire inventée	Histoire réelle
Patriarches puis séjour en Égypte	
Exode	
Conquête de Canaan	
Juges	[Émergence des Israélites, autochtones en Canaan]
Monarchie unifiée	Deux royaumes (Israël et Juda)
Monarchie divisée (Israël/Juda)	
Exil à Babylone	Exil à Babylone
Période perse	Période perse

### Un système de rétrojections

- Abraham = « manifeste » de retour des exilés
- Joseph en Égypte = légitimation de la situation de diaspora en Égypte à l'époque perse
- Exode et Conquête= légitimation de la migration depuis la Babylonie et de l'installation en Palestine
- Juges = rétrojection de l'époque des gouverneurs de Juda durant l'Exil
- Monarchie unifiée = âge d'or mythique du règne centré sur Jérusalem, modèle pour le règne de Josias

#### Histoire inventée versus histoire réelle

#### Histoire inventée

Patriarches puis séjour en Égypte

**Exode** 

Conquête de Canaan

**Juges** 

Monarchie unifiée

Monarchie divisée (Israël/Juda)

Exil à Babylone

Période perse

#### Histoire réelle

[Émergence des Israélites, autochtones en Canaan]

Deux royaumes (Israël et Juda)

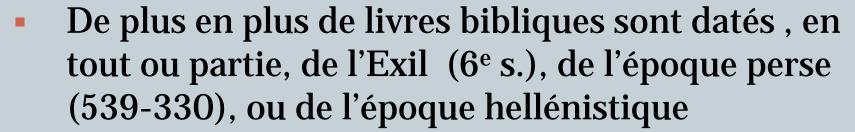
Exil à Babylone

Période perse

# (2) Évaluation au regard des données matérielles

- La littérature biblique serait apparue au 8<sup>e</sup> s.
- De plus en plus de livres bibliques sont datés, en tout ou partie, de l'Exil (6e s.), de l'époque perse (539-330), ou de l'époque hellénistique





### La littérature biblique serait apparue au 8e s.

Argument 1: peu d'inscriptions découvertes avant le 8<sup>e</sup> s., et pas de textes longs

#### La littérature biblique serait apparue au 8<sup>e</sup> s.

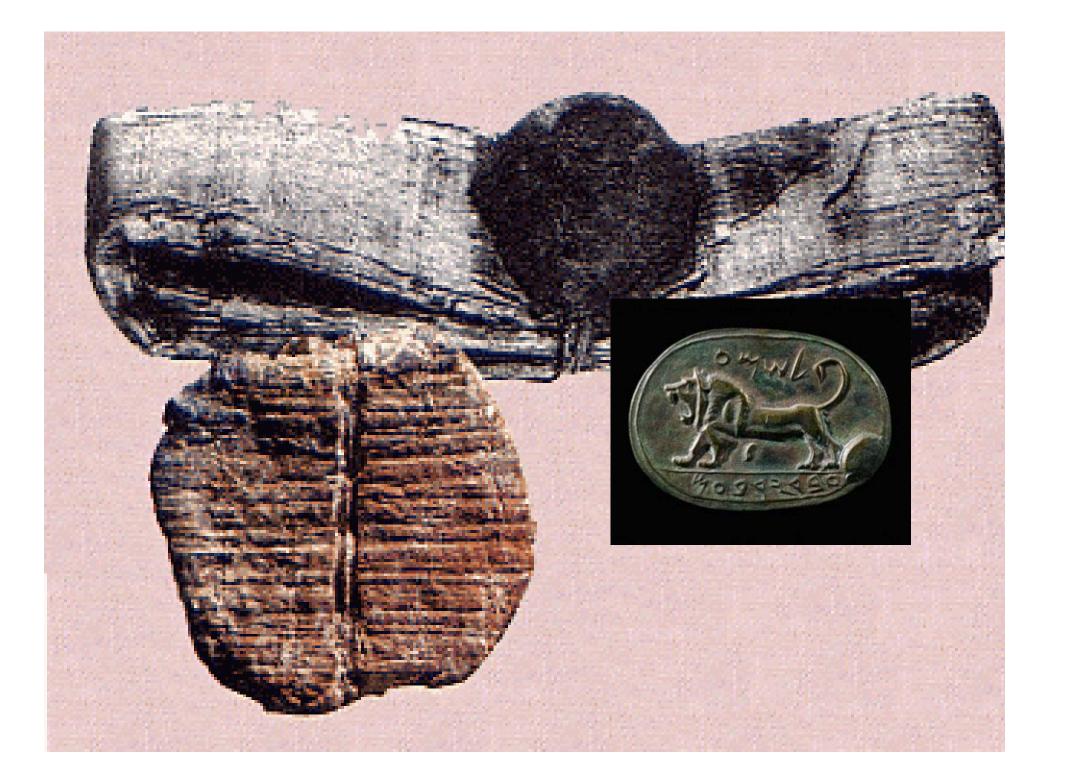
Argument 1: peu d'inscriptions découvertes avant le 8e s., et pas de textes longs

• Les supports utilisés pour les textes longs (papyrus surtout) étaient périssables

#### La littérature biblique serait apparue au 8<sup>e</sup> s.

Argument 1: peu d'inscriptions découvertes avant le 8<sup>e</sup> s., et pas de textes longs

- Les supports utilisés pour les textes longs (papyrus surtout) étaient périssables
- La quantité de textes ayant existé n'est pas proportionnelle à celle qui est retrouvée



# Bulle de « Gedaliah fils de Pashur » (Jér 38.1)



# Papyrus Murabba'at 17 (8e ou 7e s.)



#### La littérature biblique serait apparue au 8<sup>e</sup> s.

Argument 1: peu d'inscriptions découvertes avant le 8<sup>e</sup> s., et pas de textes longs

- Les supports utilisés pour les textes longs (papyrus surtout) étaient périssables
- La quantité de textes ayant existé n'est pas proportionnelle à celle qui est retrouvée
- Il n'y a guère plus d'inscriptions à l'époque perse

#### La littérature biblique serait apparue au 8e s.

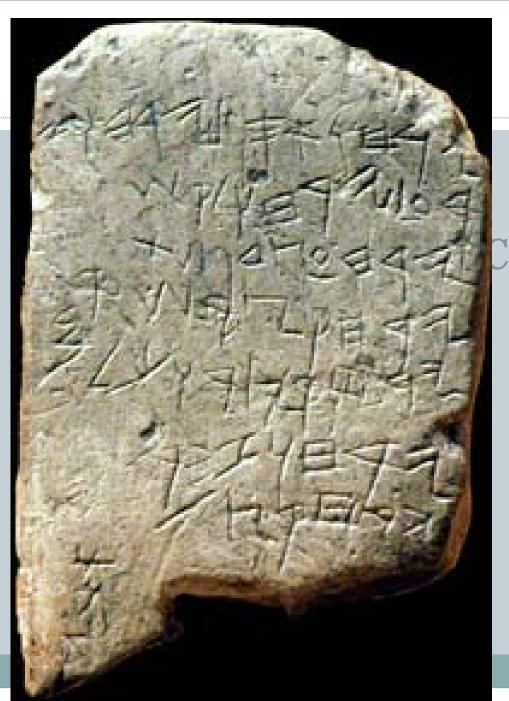
Argument 1: peu d'inscriptions découvertes avant le 8<sup>e</sup> s., et pas de textes longs

- Les supports utilisés pour les textes longs (papyrus surtout) étaient périssables
- La quantité de textes ayant existé n'est pas proportionnelle à celle qui est retrouvée
- Il n'y a guère plus d'inscriptions à l'époque perse
- Les conditions matérielles étaient réunies



# Ostracon de Khirbet Qeiyafa

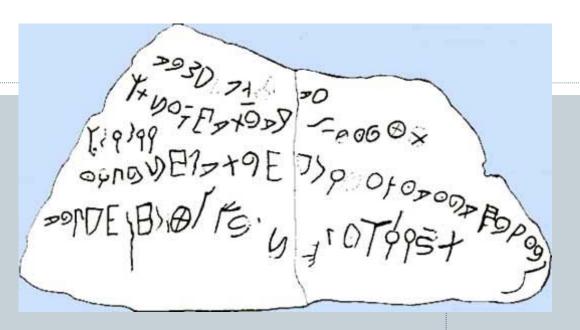




Calendrier de Gézer

#### Abécédaire de Tel Zayit (dévouvert en 2005)





Inscription d'Izbet Sartah (découverte en 1976)



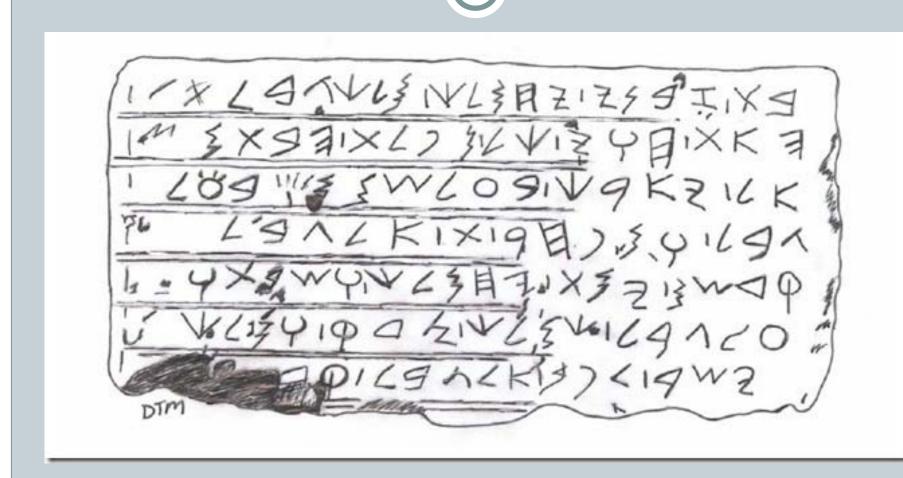


# La littérature biblique serait apparue au 8<sup>e</sup> s.

Argument 1: peu d'inscriptions découvertes avant le 8<sup>e</sup> s., et pas de textes longs

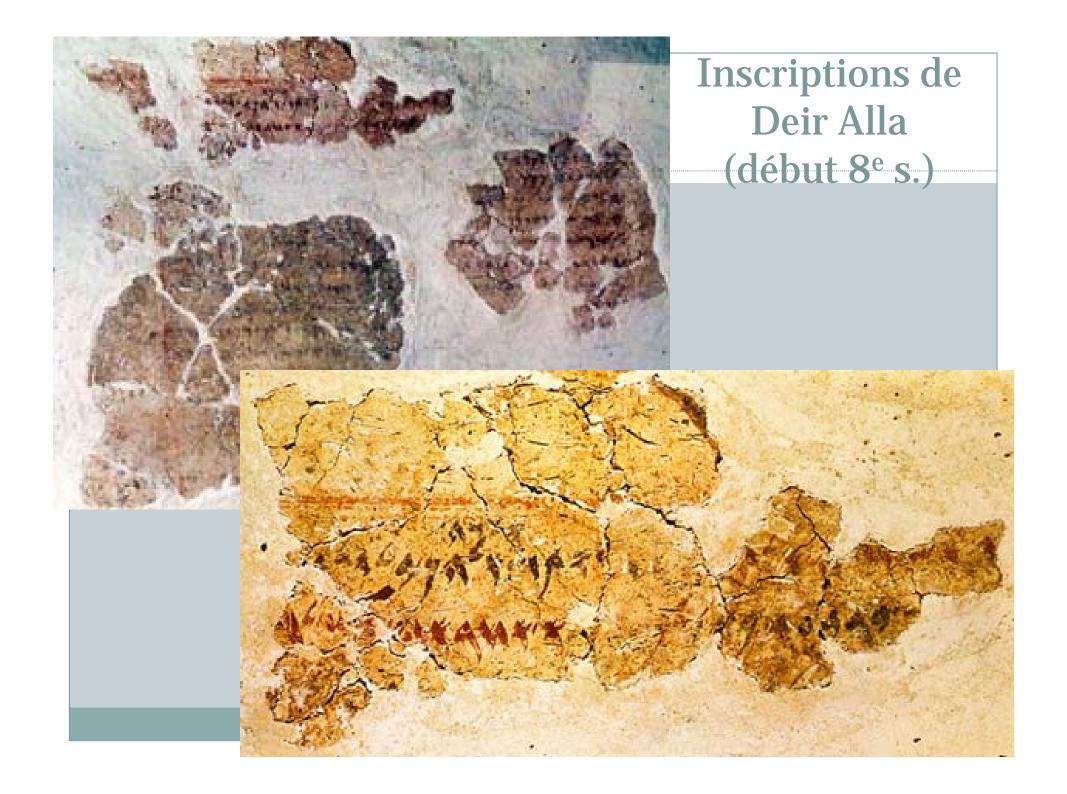
- Les supports utilisés pour les textes longs (papyrus surtout) étaient périssables
- La quantité de textes ayant existé n'est pas proportionnelle à celle qui est retrouvée
- Il n'y a guère plus d'inscriptions à l'époque perse
- Les conditions matérielles étaient réunies
- Les analogies historiques ne laissent guère de doute sur l'existence de récits à l'époque de David et Salomon

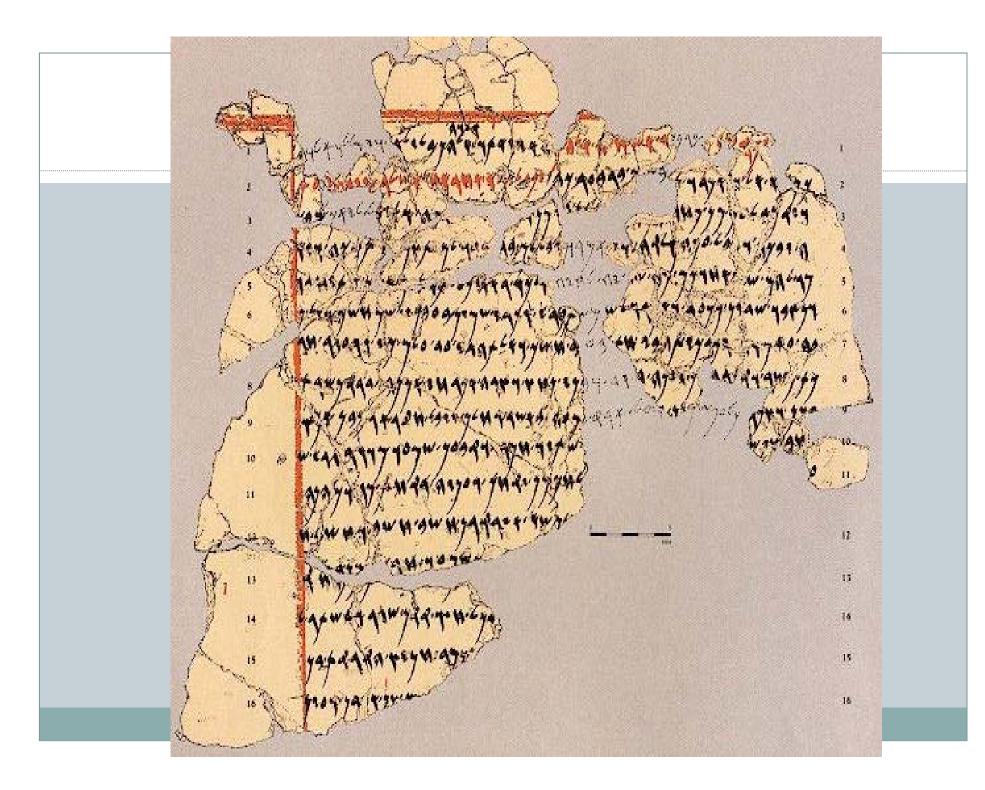
# Inscription de Yehimilk, roi de Byblos (c. 950)





# Stèle de Mésha (fin du 9<sup>e</sup> s.)





#### Argument n°2:

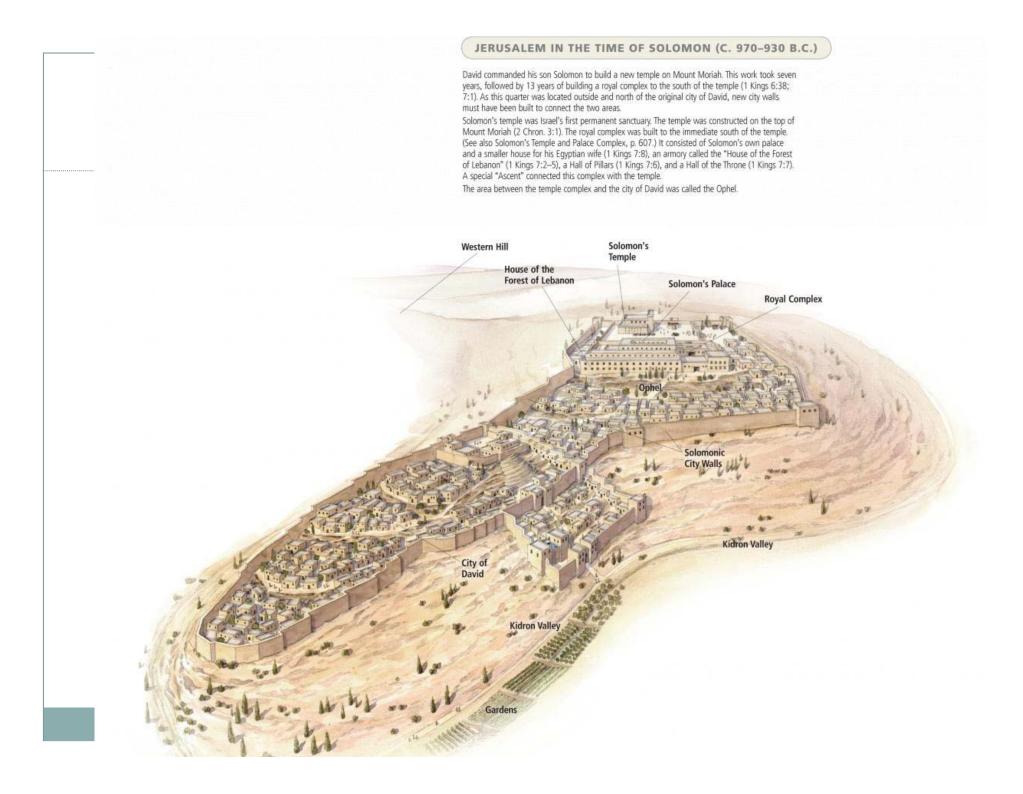
- ✓ Il existe une corrélation entre la mise par écrit de textes longs et le « développement social »
- « une telle corrélation semble quelque peu ridicule à n'importe qui ayant de l'expérience en archéologie et en épigraphie »
  - A. Lemaire, « Hazor in the Second Half of the Tenth Century B.C.E. », in P.R. Davies et D.V. Edelman (éd.), *The Historian and the Bible*, 2010, p. 59

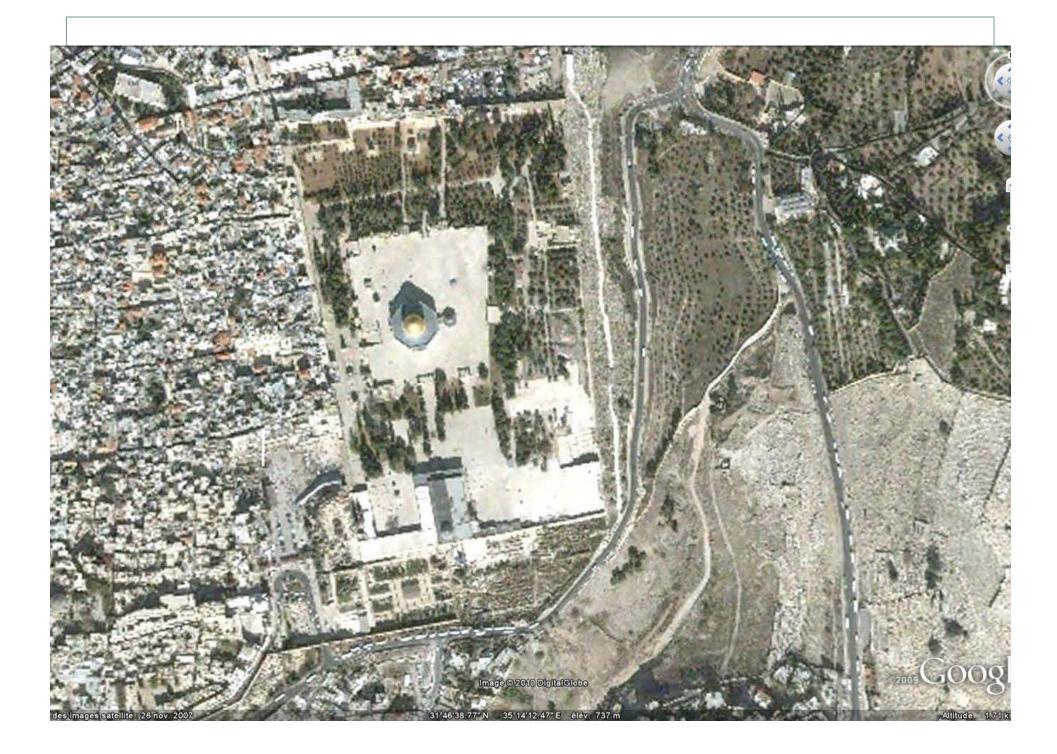


# Stèle de Mésha (fin du 9<sup>e</sup> s.)

#### Argument n°2:

- ✓ Il existe une corrélation entre la mise par écrit de textes longs et le « développement social »
- ✓ Or les archéologues constatent que Jérusalem ne s'est vraiment développée qu'à partir du 8<sup>e</sup> s.

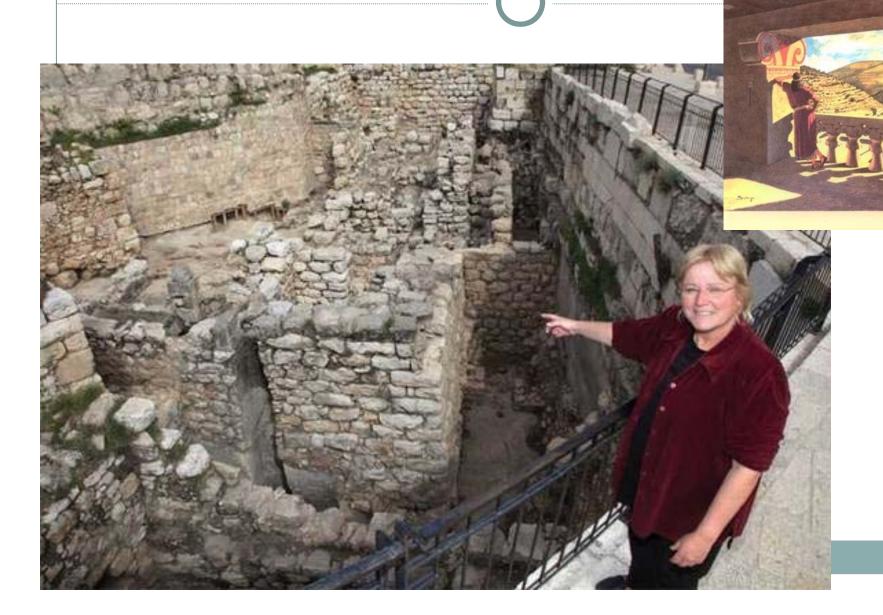




EILAT MAZAR

#### THE PALACE OF KING DAVID

Excavations at the Summit of the City of David Preliminary Report of Seasons 2005–2007



# Hokhma n°96, numéro spécial « David et Salomon devant l'Histoire »

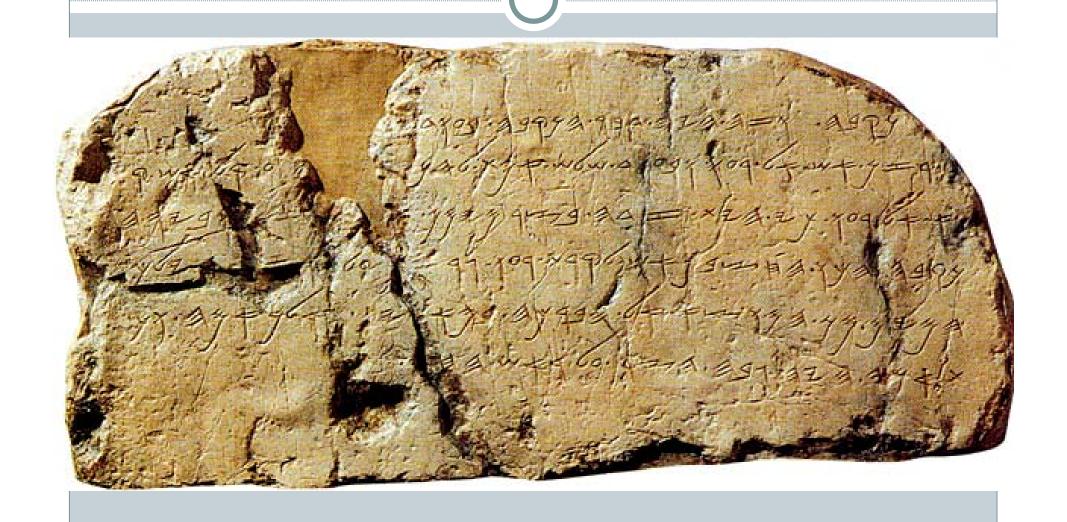


- La littérature biblique serait apparue au 8<sup>e</sup> s.
- De plus en plus de livres bibliques sont datés, en tout ou partie, de l'Exil (6<sup>e</sup> s.), de l'époque perse (539-330), ou de l'époque hellénistique

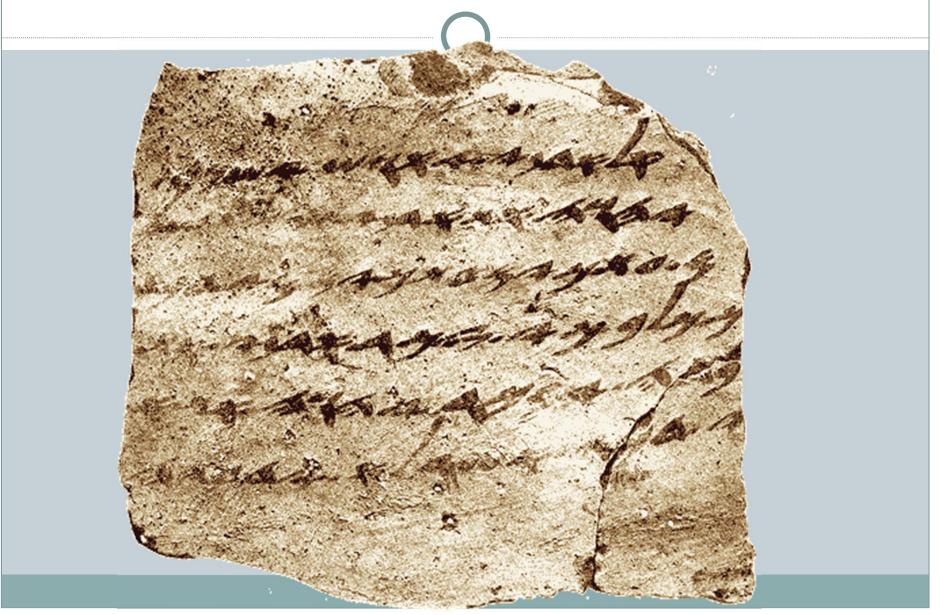
# L'évolution linguistique de l'hébreu

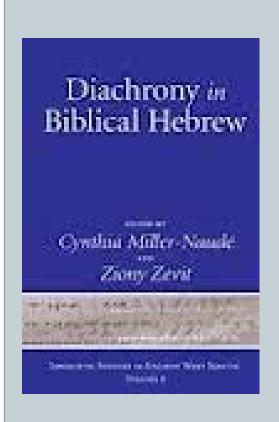
Dates	Stade	Exemples
Avant le 10 <sup>e</sup> s.	Hébreu archaïque	Gn 49; Ex 5; Dt 32; Jg 5
10 <sup>e</sup> -6 <sup>e</sup> s.	Hébreu biblique classique	Genèse à 2 Rois
À partir du 6 <sup>e</sup> s5 <sup>e</sup> s.	Hébreu biblique tardif	Esd-Néh; 1-2 Ch

# Inscription de Siloé (c. 700)



# Ostracon de Lachish (fin 6e s.)





"(nous vivons) une période dans lequelle il est devenu banal de dater des parties substantielles du Pentateuque de l'époque perse ou plus tard encore. Pour la majorité des linguistes de l'hébreu, ces propositions sont difficiles, ou même absurdes. Le langage de Genèse 15 (par exemple) diffère de celui d'Esdras-Néhémie de telle manière qu'il est quasiment impossible d'imaginer que les deux textes proviennent de la même période générale."

J. Joosten, "The Evolution of Literary Hebrew in Biblical Times", in *Diachrony in Biblical Hebrew*, p. 291.

"Il semble très improbable que de larges sections du corpus relevant de l'Hebreu Biblique Classique — disons, l'histoire de Joseph [Gn 37-50], le Code de Sainteté [Lv 17-26] ou le livre de Josué — aient été créés à partir de rien au 5e s. ou plus tard. Encore moins le Pentateuque entier. Les biblistes — pas seulement tel ou tel nonconformiste, ni simplement une école de minimalistes — sont devenus trop libéraux en matière de datation, particulièrement au sujet du texte du Pentateuque."

J. Joosten, "The Distinction Between Classical and Late Biblical Hebrew as Reflected in Syntax", *Hebrew Studies* 46 (2005), p. 339)

# (2) Évaluation au regard de la méthodologie historienne

# Les apories du raisonnement par rétroprojection

• Les auteurs bibliques ont l'habitude de présenter des situations historiques en usant d'évènements-clefs du passé comme de catégories de langage (exemple: retour d'Exil = nouvel Exode): ils mettent ainsi en valeur des similitudes que les historiens prennent pour l'effet de rétrojections

# Les apories du raisonnement par rétrojection

- Les auteurs bibliques ont l'habitude de présenter des situations historiques en usant d'évènements-clefs du passé comme de catégories de langage (exemple: retour d'Exil = nouvel Exode): ils mettent ainsi en valeur des homologies que les historiens prennent pour l'effet de rétroprojections
- Le raisonnement par rétrojection repose sur des hypothèses globales, sans expliquer des détails précis (exemples: prix des esclaves à l'époque de Joseph, présence de bénédictions dans l'alliance du Sinaï; « mythe fondateur » de l'Exode dévalorisant)

#### Les apories du raisonnement par rétrojection

- Les auteurs bibliques ont l'habitude de présenter des situations historiques en usant d'évènements-clefs du passé comme de catégories de langage (exemple: retour d'Exil = nouvel Exode): ils mettent ainsi en valeur des homologies que les historiens prennent pour l'effet de rétrojections
- Le raisonnement par rétrojection repose sur des hypothèses globales, sans expliquer des détails précis (exemples: prix des esclaves à l'époque de Joseph, présence de bénédictions dans l'alliance du Sinaï; « mythe fondateur » de l'Exode dévalorisant)
- Manque de crédibilité des « mythes » en tant que «propagande » concrète (quel auditoire? Pourquoi tant de détails?...)

## Les orientations de l'historien

• L'herméneutique du soupçon est privilégiée au dépens de la sympathie envers les sources

#### Les orientations de l'historien

- L'herméneutique du soupçon est privilégiée au dépens de la sympathie envers les sources (« charité herméneutique »)
- Circularité des raisonnements: historicité / fiabilité des textes

#### Les orientations de l'historien

- L'herméneutique du soupçon est privilégiée au dépens de la sympathie envers les sources
- Circularité des raisonnements: historicité / fiabilité des textes
- La présence d'une orientation (idéologique, religieuse...) n'implique pas nécessairement une déformation des faits